

سويج راجء ادهشلا في ميظعلا سيدقلا ديع الكع في فظلا سباللا



(28) 2024 رايأ 11 قفاوملا تبسلا موي الكع -سيئمي لوتب ةينارطم تلفتحإ
رفظلا سباللا سويج راجء ادهشلا في ميظعلا سيدقلا ديعب (يقرش ناسين

لبق نم ةوافحب لبقتسا ثلاثلا سوليفويث سويريك سويريك ةطبغال بحاص
ةفاشكلا قرفو سوناولس تي ردنمشرألا سدق الكع في كيريرطبلا ليكولا
ةنديملاء اءو، ةسينكلا ءالكو عم كيررب داؤف ديسلا لمليل جمل سئرو
ةيعرلاء ابأو.

ةالص ةمدختأب ثيح ريذل ةسينكلا لي كيريرطبلا دفولا ءجوت لابقتسا إلب
ةطبغ هسأرت يذل يهلإل سادقلا م ث تاديجتلا عوبسأل ةيحصفلا رحسلا
ةدايس، سوكايريك سويريك ةرصانلا تيلوبورتم ةدايس هكراشي كيريرطبلا
تي ردنمشرألا سدق، سوخرتسيرا سويريك ينيطنطسق ةفقاسا سئرو
مهمدقتي سدقملا ربقللا ةيوخأ ءابأ، الكع في كيريرطبلا ليكولا سوناولس

،سوي تاليم تي ردن مشرأل سدق ،سوي رات كين تي ردن مشرأل سدق سي سارام كل
ة ثع بال لثمم نو كين تي ردن مشرأل سدق ،سوي مي ترا تي ردن مشرأل سدق
يف مدق تمل ،ندم لاو ىرق لا ةفاك نم الك عي نارطم نهك ،عي حورلا عي سورلا
لي تترتلا ي ف كراش .سوي ذي سود بال دحوت مل سامش لاو ،سوكرام بال ةساممش لا
طوب غم لا رك ذل بي طلا اهس سا ي ت لا الك عي نارطم ي ف يطن زي بال لي تترتلا قوج
سادق لا رضحو امك .قباس لا ي ك ري رطب لا لي كول سوي و ثولي ف تي ردن مشرأل
ةرازو لثمم ،سيك اكول سوك اي ري ك ديس لا لي ئارسا ي ف نانوي لا ري فس يهل لا
ن. نين مؤمل نم ري بك دعو ،عي جرم رازي س عي لخادل

ةعاق ي ف ي ك ري رطب لا دفولا سون اولس تي ردن مشرأل فاضت سا يهل لا سادق لا دع
ماق اهدع ،ةني دمل مام لاو ،ي لم لا سل جمل سي ئر ،الك عدل ب سي ئر روضح ري دل
اثي دح ةمم رمل عي سئ ان كل ةمك حمل ةعاق سي رك تب ةطب غل بحاص
ة. بحم ةئام سون اولس تي ردن مشرأل دعأ ماتخ لا ي ف

سوي ري ك سوي ري ك مي لش وروا ةسدق مل ةني دمل ك ري رطب ةطب غل بحاص ةمل ك
ةني دم ي ف رفظ لا سبال سوي ج رواج سي دق لا ديع ةبسانمب ثلاث لا سولي فوي ث
الك

ي لدوه لا فسوي سمونوكي لا بال سدق بي رعت

ح. سي سمل ةماي قو ت قو رش او . ةم غن لا عي ب ر ع ز ب د ق ل " : ا ل ئ ا ق ة س ي ن ك ل م ن ر م ف ت ه ي
ر ه ز لا ج ي ه ب ل ا ي ه ب ل سوي ج رواج دي ه ش لا دي ع ر ا ه ن ا ع م ن ا ل ا ل ت ي ا د ب و . ع ي م ج ل ل
ة ي ه ل ا ل ا ه ب ل ل ل ح ب ن ي ح ش ت م و ن ي ح ه ت ب م ا ع ي م ج د ي غ ن او م ل ه ف

،نويحي سمل نوبوب حمل ةوخ لا اهي

،ةداب غل ينسح لا نويحي سمل راوزلا اهي

دق ،ر ف ط ل ا س ب ا ل سوي ج رواج ة ا د ه ش لا ي ف مي ط غ ل ا دي ج م ل سي دق ل ا ة م غ ن ن ا
ي ف ا ك ع ي ف ة م س ا ل م ح ت ي ت ل ا و ت س ي ن ك ي ف ،ي ح ص ف ل ا م و ي ل ا ا د ه ي ف ا ن ل ك ا ن ت ع م ج
ر ق و م ل و ر ا ك د ت ل د ي غ ن ي ك ل ،سي مي ل و ت ب

ر و ط ا ر ب م ا ل ا ن م ز ك ل د و ش ي ج ل ا ف و ف ص ي ف ط ب ا ض ك سوي ج رواج سي دق ل ا م د خ د ق ل
ا ن ي م ا ا ذ ي م ل ت و ا ع ب ا ت ي ا ا ن م و م ا د ي ه ش ن ا ب ت س ا د ق ف ،س و ن ا ي ت ل ك ي د ي ن ا م و ر ل ا
ا و ن ا ك ن ا ،و د ي س ن م م ط ع ا د ب ع س ي ل ؛ ل و ق ت ي ت ل ا ه ل ا و ق ا ا ل ا م ئ ا د ا ع م ت س م ،ح ي س م ل ل
م ك م ا ل ك ن و ط ف ح ي س ف ي م ا ل ك ا و ط ف ح د ق ا و ن ا ك ن ا و ،م ك ن و د ه ط ض ي س ف ي ن و د ه ط ض ا د ق
(20: 15 ان حوي)

،ا ن ا " : ا ل ئ ا ق و د ه ح ي س م ل ا ع و س ي ب ر ل ا ل ا و ق ا ي ر د ن ك س ل ا س ل ر ي ك س ي دق ل ا ر س ف ي و
ع ض ا م ل ،ض ر ا ل ا ل ع و ت ا و م س ل ا ي ف ،ي د ي ت ح ت ا ي ش ا ل ل ك ل م ا ي د ل ا ،ن و ك ل ا ق ل ا خ
ل ب . ي ن ن و غ م س ي ن ي د ل ا ن م ر ح ا و ل ل ك ل ي م ل ع ا د و ي ق ت ع و ا ل و ،م ه ب ص ع م ج ل ي ا م ا ج ل
ع ي ش ل ا ا و ل ع ف ي ن ا ل ل ل ل ت ح م س و ،ص ا ح ل ا ه ق ي ر ط ا ر ا ت ح ي ن ا د ح ا و ل ل ل ت ك ر ت ي ر ح ل ا ب

دِي دِّشَلَا تَقْمَلَا نُولِّمَحَتَتَوَنُودَه طَضَتَا مَنِيح ، اَضْيَا مُتَنَاف ، كَلْ ذِل ... ؕ وَوَبْحِي يَدِّلَا
سَفَنَا اَوْعَبَتَا ، يَرِي بَدَتَ قِي رَطِي فَ نُورِي سَتَ ذِإف ، مُكَنُوضُ غَبِي نِي دِّلَا كَلَّيْلُ وَا نَم
يَعَمَنُ وُمُلَّ اَتَيَا نِي دِّلَا نَدَالَلَا لَثَامُ مَدَّجَمَا يَلَا اَوْعَلَّ بَتَيَا كَل ، اَنَّا تَلَعَفَا مَكَجَهَنَمَلَا
يَعَمَا اَضْيَا نُولِّمَمَيَسَا

(20: 15 ان حوي) اضيأْمُ كُنُودَه طُضَي سَف يَنْوُدَه طُضَا دَق اُونَا كُنَا "بِرْلَا لَ اوقُ اُنَا
يَتَايَا نَا دَحَا دَارَا نَا " حَي سَمَل ل رُخَا نَا لَعَا يَف وَتَغَايَا صَمَت يَدَلَا هُرِي بَدَت لَل كَشِي
اَدَمَّ بَرَلَا لَوَق يَفَو (24: 16 يَتَم) يَنْغَبَتِي وَهَبِي لَصَل مَحَي وَهَسَفَن رُكُنِي لَف يِيَارَو
سَيِي دَق لَ لَوَق يَا مَك حَي سَمَل لَعَبَتِي نَا دِي رِي يَدَلَا نَا سَنَلَا لَي مَو وَا دَارَا زُرْبَت وَرَهْ طُت
وَرَايَا تَخَابَا دِي سَدَحَا وَا لُكُ لَعُجَا يِي نَكَل هُرَسَقَا لَو وَهَرَبَجَا لَ يِي نَا مَفَلَا يِي بَهْ ذَلَا نَا حَوِي
لَب رَطُضِي دَحَا لَعُجَا لَو دَحَا رُبُجَا لَ يِي نَن لَ رَثَكَا حَي ضَوْتَبَو

[illegible]

٤٣ زِيْعَالِي فَنَمَكْتِي تَلْأَو سَوِيْج رَوَاج سِيْ دِقَال طُوْبْ غَمْلَا بَعْ رُوْ عَدَارَا اَمَامَتِي مِوَدَه نَا
 اَلْتَمَتْم رِي صِي نَا هُتَلْ عَجِي تَلْأَو وَبَلَقِي فُ هَلْ تَنَاكِي تَلْا عِدَقْتُمْلَا ةِي هَلْ اِلَا
 ةِي وَبَنَلَا ةِي صَوْلَلْ اِيْ غُصْمُوْ اَعْمَاس حِي سَمْلَا اَنَصَلْ حُم دَاهُ شَتْ سَا مَالْ اَبَايْ دَتَقْمُو
 يَلْ هُتَرْتْ خَايْ دَلْ اِيْ دَبْ غُو، بَرَلْ اَلْوُقِي، يَدُوْهُ شُ مْتَنَا "ءَايْ غَشَايْ بَنَلَا سِيْ دِقَال
 نُوْكَيْ اَلْ اِيْ دَعْبُوْ هَلْ اِيْ رُوْصِيْ مَلْ اِيْ لَبَق. وَهُ اِنَا يِنَا اُوْمَهْ فَتَوِيْب اُوْنُمُوْتَو اُوْفِرْعَت
 مِي طَعْلَايْ دُنْجَلَا اَبْ صَدَقْل "اَلْ اِيْ اَق فَبْ هِيْ فَهِيْ سِيْ نَكْلَا مَنُرْم اَمُو (10 : 43 شَا)
 اِلَا اَرْدَابُمْ غَرْسْ اَف. مَلْ اَعْلَا ةَايْ ح نَعْ هَسْفَن لَدَبِيْ دَلْ اَكْلْمَلَا حِي سَمْلَا اِلَا سَوِيْج رَوَاج
 . ةَحِيْ بَذْ هَا ضَرْبِ وِسْفَن بَرَقْف وَبَلَق تَكْلَمَت ةِي هَلْ اِلَا ةَرِيْعْلَا اِنْفِ اِلْجْ اَنْمَتْ وَمْلَا
 دَق. اَقْح دِيْ جَم حِي سَمْلَلْ دَبْ غُو، رَا ح اِنَايْ فَعِيْ فَشَكِّ اِنَا مِيْ اِنْعَن اِلَا نَحْن هَحْدَتْمَنْ لَف
 ت. اَلْ زَلَا نَا زَفْ غَعِيْ مَجْلَا ح نَمِيْ نَا هَلْ اَسِيْ وَهُوَ اَحْضَاو وِدِّيْ سَبِيْ دَتَقَا

وَذُطْبَاضَكَ غَرَبُ هَئَالٍ كَلَدَوْهَ سَيَنَكْ لَآءَا دُهُشَ ةَبَاحَ سَنَ يَبَ سَوي جَ رَواجَ دَيجَ مَلَأُ زَيَمَتَي
سُونَاي تَيَل كَي دَي نَامُورَلَا رُوطَار بِمِلَالِ ذَهَعَا لَعَشَي جَلَا فُفُصَا يَفَا عَيعَا فَرَا ةَبُتُر
طُوبُ غَمَلَانَكْ لَ . تَا دَا هُطُضَالَاوَا تَابَا دَغَلَا لَعَاوَنَا يَتَشَبَا نَيَّي حَي سَمَلَا بَذَعَا وَدَهَطُضَا يَدَلَا
حَبَّوَلَبَا سَي حَي سَمَ هَئَا إِلَمَلَلَا نَلْغُمَا وَنَامَا يَبَا رَاجَلَا بَدَدَرَتَي وَآغَزَجَي مَلَا سَوي جَ رَواجَ
اَوَا بَا نَمُؤَي نَمَبَا رَاخَا سَا نَاثَوَالَا نَالَطُطْبَا ضَا حَا دَاوَا بَا نَي نَمُؤَمَلَا أَضَيَا

هَٰذَا لِحَاكِسِّمِ الْاَقِي قَحْلَجْ اَن مَّوَدَّبَ يَحْضَدَقُ يَبْئِجْ اَلْعَالِ سَوِي جَرَوَاجٌ نَا رَحْ اَلْمَالِ كَبَو
 دَقْ اَذُولَوْ اَن اَتَدِلُوْ دَقْ اَذُول : لاقَ اَمَّ كَا حُمْلَلِ سَطَا لِي ب رَّبْنَم مَامُ "حَاي سَمْلَا" فَ قَو اَمَّ دَنْع
 (37: 18 اِنْ حَوِي) ي تَوْصُ عُم سَيِّدِ قَحْلَلَا نَم وُهْ نَم لُكْ قَحْلَلَا دَهْشَا لَمْلَا اَلَا يَلُ اُتَيَاتَا

[illegible]

(3 مي 1): دَجَمَلَا يَفْعُورْ مَلْعَلَا يَفْوَوبَ نَمُوْا مَمْلَأَا نَيَبْوَوبَ زُرْكْ ةَكْئَالَمَلْ يَءَارَت
(16).

دُكْؤِيْ اَمَكْ ةَدَابْغَلَا نُسْحَوْ يَوُقَّتْ لِرْسَلْ اَنِيْ مَأْ اَدِيْهَشْ ، سَويْجَ رَوَاجْ طُوبُغْ مَلْ رَهْ طَدَقْلْ
سَويْجَ رَوَاجْ سَيِّدَقْلَا اَهْيَا ةَلَلَا كَحَلَفْ دَقْلْ : اَلْئَاقْدَهْ سَيِّنْ كَلْ مَنُومْ حُوضُوبْ اَدَهْ
دَقْوْ . لَئِاضَفْ لِرَامْغَا كُسْفَنَلْ تَعْمُجْ وَ . اِدْجْ اَفِيْ رَشْ ةَدَابْغَلَا نُسْحَلْ اَحَالَفْ تَحَبْصَافْ
حَنَمَتْ نَالْ تَنَّاوْ . حَيَسَمْلَا تَيَنْتَجَافْ مَدَلَابْ تَدَهَاجْ وَ . حَرَفْ لَابْ تَدَصَحَفْ عُوْمَدَلَابْ تَعْرُزْ
تَالْزَلَا نَارْفُغْ كَتَاعُفْ شَبْ عِيْمَجْلَا

اَفِيْ رَشْ اَنِيْ مَأْ اَحَالَفْ نَابَتْ سَا دَقْ سَويْجَ رَوَاجْ رَفَاظْلَا دِهَاجْ مَلْ اِنِ ةَبْحَالْ ةَوُخْ اِلَا اَهْيَا اَقَحْ
اَمَّا ، تَاوُقْلَا كَلْمَ عَمَّامْسَلَا يَفْ كَلْمِيْ هَنَّافْ اَدَهْلْ ةَقِيْقْ خَلَلْ وَ ةَدَابْغَلَا نُسْحَلْ اِدْجْ
نَمَلْ اَمَحْ لَاجَاتْ وَ ةَمَارْ كَلْ لُكْلُومْ نُولْ اَنِيْ سَكْلْ ذَلْفْ ، دَبَالَا يَلْ نَوِيْ حَيَسَفْ نَوُقِيْ دِصْلَا
مُهْصَحْمْ دَقْ سَويْجَ رَوَاجْ سَيِّدَقْلَا هَلْ اِنِ اَضِيْ اَوْ (15-16 : 5 نامي لس ةمكح) بَبْرَلَا دِي
لوقي امك . (6 : 3 نامي لس ةمكح) ةَقْرُحْمْ ةَحْيَبْ دَكْ مُهْلَبَقْ وَ ةَقْدُوبْ لَا يَفْ بَهْ ذَاكْ
نامي لس مي كح لَا

يَفْ مِيْ طَغْلَا سَيِّدَقْلَا رَاكُذَتْ اِيْحَصَفْ مُرْكُنْ نِيْ دَلْ نُوْبُوبْ حَمَلْ اَوُخْ اِلَا اَهْيَا نَحَنَفْ
هَتَرِّيْغْ وَ هَقْوَشْ وَ هَقْشَعْبْ يَدْتَقْنَنْ نَا نَوُوعْمَ رَفْظْلَا سَبَالْ لَا سَويْجَ رَوَاجْ ءَاَدَهْ شَلْ
وَدَلَاوْ رَهْ اَطْلَا تَاعِافْ شَوْ ةَسَادَقْلَا ةَقِيْ اَفَلْ اَغْمَهْ يَلْ لِسْ وَتَنْوَ ةَهْجْ نَمَهْلْ لَابْ ةَقِئْتُمْ لَا
رُونْ يَفْ نِيْ كُرَاشْمْ وَ نِيْ مَهَاسْمْ نُوْكَنْ يَكْلْ يَخْلُ ةَهْجْ نَمَمْ يَرْمْ ةَيْلُ وُتَبْلَا ةَمِئْ اَدَلَا ةَلَالَا
ءَاسَمْ هُوْرَغِيْ اَلْ يَدَلَا اَنَصْلُحْ مَحْيَسَمْلَا ةَمَايَقْ

يَلْ اِنْ اَدُوْقِيْ نَا دَلَلَا كُتَقَحْ وَ كُرُونْ بَرَايْ لَسْرَا : نِيْلِئَاقْ فِتَهَنْ رُوْمَزْمْلَا بِيْحَا صَغَمَوْ
نَكْ اَسَوْ مِيْقُمْ ةَطْبِغْلَا يِلْ لُكْلْ لَا سَويْجَ رَوَاجْ كَدِيْهَشْ تُثِيْحْ كَنَكْ اَسَمْ يَلْ اَوْ كُسْدُقْ لَبَجْ

نِيْمَا

مَاقْ حَيَسَمْلَا

ةَمَاعَلَا ةِيْرَاتْ رَكْسَلَا بَتَكْمْ



photo: Sami Wakileh





photo: Sami Wakileh



photo: Sami Wakileh



photo: Sami Wakileh



photo: Sami Wakileh









photo: Sami Wakileh











ar.jerusalem-patriarchate.info